

تاریخ امتحان: ۱ / ۳ / ۱۴۰۰

سوالات درس: عربی هشتم

نام و نام خانوادگی:

ساعت شروع: ۸:۳۰

نام دبیر: خانم سادات حسینی

نام کلاس:

مدت امتحان: ۶۰ دقیقه

تعداد: ۱۶ سوال در ۳ صفحه

نمره با عدد: باحروف:

ردیف	سوالات	بارم
------	--------	------

مهارت ترجمه (۷ نمره)

۱	جملات زیر را به فارسی روان ترجمه کنید. (۳ نمره)	
۱	الف) أَنْتِ مُؤَظَّفٌ. تَكْتُبِينَ رَسَائِلَ إِدَارِيَّةً.	
۰,۵	ب) الْعَرَبِيَّةُ مِنَ اللُّغَاتِ الرَّسْمِيَّةِ فِي مُنَظَّمَةِ الْأَمَمِ الْمُتَّحِدةِ.	
۰,۵	ج) هَذِهِ الْبِنْتُ تَعْمَلُ فِي الْمُخْتَبِرِ.	
۰,۵	د) يَشَرِّحُ الْفَرَسُ الْقِصَّةَ وَ تَسْمَعُ الْأُمُّ كَلَامَهُ.	
۰,۵	ه) مَرْقَدُ الْإِمَامِ الْعَاشِرِ وَ الْحَادِي عَشَرَ فِي سَامَّاعَ.	
۰,۵	ی) هَلْ تَعْرَفُونَ إِجَابَاتَ الْأُخْرَى	
۱	ترجمه ناقص را کامل کنید.	۲
۱	الف) فَأَكُلُّ الْعَشَاءَ فِي مَطَعِمٍ نَظِيفٍ. شام را در تمیزی	
۰,۵	ب) زَمِيلُكَ لَيْسَ مَلَابِسَ حَرِيفَيَّةَ فَلِمَاذَا أَنْتَ لَا تَلَبِّسُ؟ همکلاسی ات لباس های پوشید؛ پس چرا تو.....؟	
۰,۵	ترجمه صحیح را انتخاب کنید.	۳
۰,۵	الف) إِذَا مَلَكَ الْأَرَادِلُ؛ هَلَكَ الْأَفَاضِلُ.	
۰,۵	۱) هروقت فرد پستی حاکم شود؛ فضیلت را نابود می کند. □ ۲) هرگاه فرومایگان به فرمانروایی برسند؛ شایستگان هلاک می شوند. □ ب) أَنْتُمْ نَصَرَتُمْ أَصْدِقَاءَكُمْ.	
۰,۵	۱) شما دوستانتان را یاری می کنید. □ ۲) شما دوستان را یاری کردید. □	
۰,۵	فعل های مشخص شده را ترجمه کنید.	۴
۰,۵	الف) الْأَخْتَانِ سَمِعَتَا كَلَامَ الْمُعَلَّمَةِ وَ هُمَا تَعْمَلَانِ بِهِ ب) أَنَا ذَهَبْتُ أَمْسِ وَ أَنْتَ سَوْفَ تَذَهَّبُ غَدًا.	

مهارت واژه شناسی (۲ نمره)

۰,۵	فقط واژه های مشخص شده را ترجمه کنید. الف) أَنَا لاعِبٌ مُمْتَازٌ فِي كُرْهَةِ الْقَدَمِ ب) أَلْرِجَالُ يَجْمِعُونَ الْحَطَبَ وَ يَجْلِبُونَ الْمَاءَ.....	۵
۰,۵	كلمات ناجحات، أحیاء، حرمین در جای مناسب قرار دهید: الف) مثنی ب) جمع مكسر.....	۶
۰,۵	مانند نمونه ترجمه کنید: الف) قَدْرًا: توانستند يقدران ب) ثَنَصُرُ: ياری میکنی لا ثَنَصُرُ.....	۷
۰,۵	از میان کلمات داده شده، متضاد و مترادف را مشخص کنید. (یک کلمه اضافی است) (يمين / عدوان / بستان / يسار / حديقه) ≠ =	۸
۰,۵	با استفاده از کلمات داده شده، نام هر تصویر را کنار آن بنویسید. (دو کلمه اضافی است) (شرطی / سروال / طبخ / قميص)  	۹
۰,۵	کدام گزینه از لحاظ معنا با کلمات دیگر ناهمانگ است؟ الف) يووم □ ب) ذئب □ شارع □ شهر □ أسبوع □ منشفة □ غُراب □ حمامه □	۱۰
شناخت و کاربرد قواعد (۲۳ نمره)		
۱	در جای خالی فعل مناسب بنویسید. الف) أَنْتِ بِجَمِيعِ الْفَوَاكِهِ بَعْدَ يَوْمَيْنِ. ب) أَتَيْهَا الْبِتَّانِ هَلْ الطَّعَامُ؟ ج) أَنْتُمْ مَلَاسِكُمْ أَمْسِ؟ د) أَيْنَ تَذَهَّبُونَ؟ إِلَى مَنْظَمَةِ الْحَجَّ وَ الزِّيَارَةِ.	۱۱
۱	فعل های ماضی و مضارع را مشخص کنید. الف) جَدِّي ما طَلَبَ مَنَا مَسَاعِدَةً وَ جَدَّتِي تَطْلُبُ الْمُسَاعِدَةَ. ب) أَتُنَّ قِيلْتُنَّ كَلَامَ وَالِدِكُنَّ وَ الْأَنَّ تَعْمَلُنَ بِهِ.	۱۲
درک وفهم (۳۳ نمره)		

گزینه مناسب را انتخاب کنید.

۱۳

- الف) أَوْلَئِكَ الْجَارَاتُ يَرْجِعُنَ مِنَ الـ..... . ضيافة
 ب) مَوْتُ الْأَحْيَاءِ. أَجَهَلُ أَجْنُودُ
 ج) هَلِ الْجَوَالُ فِي الْمَدَرَسَةِ؟ قَمْحُ مَسْمُوحٌ
 د) الْحِوَارُ بَيْنَ «مُحَمَّدٌ» وَ «أَحْمَدٌ». الطَّالِبَيْنِ

درستی یا نادرستی جملات زیر را مشخص کنید.

۱۴

- الف) كُلُّ مِهْنَةٍ مُهِمَّةٌ وَ الْبِلَادُ بِحاجَةٍ إِلَى كُلِّ الْمِهَنِ . درست نادرست
 ب) الْفَصْلُ الثَّانِي فِي السَّنَةِ فَصْلُ الشَّتَاءِ . درست نادرست
 ج) الْمُعْجَمُ كِتَابٌ يَشَرِّحُ مَعْانِي الْكَلَمَاتِ . درست نادرست
 د) الْغَدَاءُ طَعَامٌ نَأْكُلُهُ فِي الصَّبَاحِ . درست نادرست

متن زیر را بخوانید و به سؤالات آن، به عربی پاسخ دهید.

۱۵

سافَرَتْ أُسْرَةُ السَّيِّدِ فَتَّاحِي مِنْ كِرْمَانَ إِلَى الْعِرَاقِ فِي قَافْلَةِ الزُّوَّارِ لِزِيَارَةِ الْمُدْنِ الْمُقَدَّسَةِ. هُمْ سافَرُوا بِالطَّائِرَةِ، السَّيِّدُ فَتَّاحِي مَوْظَفٌ وَ زَوْجَتُهُ مُمْرَضَةٌ. لِهُدِيَّهِ الْأُسْرَةُ سِتَّةُ أَوْلَادٍ.

- الف) إِلَى أَيِّنَ سافَرَتْ أُسْرَةُ السَّيِّدِ فَتَّاحِي؟
 ب) مَا هِيَ مِهْنَةُ السَّيِّدِ فَتَّاحِي؟
 ج) يَمْ سافَرَتْ أُسْرَةُ السَّيِّدِ فَتَّاحِي؟
 د) كَمْ عَدَدُ أَفْرَادِ أُسْرَةِ السَّيِّدِ فَتَّاحِي؟

مکالمه (انمره)

سؤالات مکالمه زیر را پاسخ دهید. (پاسخ کوتاه)

۱۶

الف) فِي أَيِّ صَفٍّ أَنْتِ؟

ب) مَتَى تَخْرُجِينَ مِنَ الْمَدَرَسَةِ؟

ج) مِنْ أَيْنَ أَنْتِ؟

د) لِمَادَا تَحْضُرِينَ فِي الْمَدَرَسَةِ؟

۱۵ جمع نمره

امتحان شفاهی: روان خوانی: ۳ نمره مکالمه: ۲ نمره

موفق باشید - سادات حسینی